JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

THURSDAY, 20 JANUARY 2000 No. 2000/12 JEUDI 20 JANVIER 2000

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Thursday, 20 January 2000

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Twenty-second session

10 a.m.-10.30 a.m.	closed meeting	Conference Room 3
10.30 a.m.-11.30 a.m.	448th meeting	Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

Initial and second reports of Jordan (CEDAW/C/JOR/1 and 2)

(continued overleaf)

Announcement

The United States Permanent Mission to the United Nations invites representatives of all United Nations Member States to attend a special meeting between United States Senator Jesse Helms and the members of the Security Council *today*, 20 January 2000, at 10.30 a.m. in the Security Council Chamber.

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Jeudi 20 janvier 2000

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Vingt-deuxième session

10 heures à 10 h 30	séance privée	Salle de conférence 3
10 h 30 à 11 h 30	448e séance	Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Rapport initial et deuxième rapport de la Jordanie (CEDAW/C/JOR/1 et 2)

(suite au verso)

Avis

La Mission permanente des États-Unis auprès de l'Organisation des Nations Unies invite les représentants de tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies à assister à une séance extraordinaire entre le Sénateur des États-Unis Jesse Helms et les membres du Conseil de sécurité *aujourd'hui* 20 janvier 2000 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de sécurité.

Announcement

An open meeting of the Security Council will be held on Monday, 24 January 2000, at 10 a.m. in the Security Council Chamber, in connection with the item entitled "The situation concerning the Democratic Republic of the Congo".

Avis

Une séance publique du Conseil de sécurité aura lieu le lundi 24 janvier 2000 à 10 heures dans la salle du Conseil de sécurité, sur la question intitulée "La situation concernant la République démocratique du Congo".

Introduction by State party's representative

11.30 a.m.-1 p.m.		Conference Room 3

Questions posed by experts and dialogue with the Committee

3 p.m.-5.30 p.m.	449th meeting	Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4] *(continued)*

Initial and second reports of Jordan (CEDAW/C/JOR/1 and 2)

5.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

[Meeting of the Working Group of the Whole (items 5 and 6)]

Présentation du représentant de l'État partie

11 h 30 à 13 heures		Salle de conférence 3

Questions des experts et dialogue avec le Comité

15 heures à 17 h 30	449e séance	Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4] *(suite)*

Rapport initial et deuxième rapport de la Jordanie (CEDAW/C/JOR/1 et 2)

17 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

[Réunion du Groupe de travail plénier (points 5 et 6)]

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

Resumed 1999 session

10 a.m.-1 p.m.	721st meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	722nd meeting	Conference Room 4

1. New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)] (E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18-26, 27* and 28*, E/C.2/1999/R.3)

2. Applications for consultative status and request for reclassification deferred from previous sessions [3 (a)] (E/C.2/1999/CRP.2, 3 and 6)

* To be issued.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ CHARGÉ DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES

Reprise de la session de 1999

10 heures à 13 heures	721e séance	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	722e séance	Salle de conférence 4

1. Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)] (E/C.2/1999/R.2/Add.15, 16, 18 à 26, 27* et 28*, E/C.2/1999/R.3)

2. Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de ses sessions antérieures [3 a)] (E/C.2/1999/CRP.2 , 3 et 6)

* À paraître.

UNITED NATIONS GROUP OF EXPERTS ON GEOGRAPHICAL NAMES

Twentieth session

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	open meeting	Conference Room 1

Meeting of the Working Group on Training Courses in Toponomy [8]

Meeting of the Working Group on Toponymic Data Files Gazetteers [9]

GROUPE D'EXPERTS DES NATIONS UNIES POUR LES NOMS GÉOGRAPHIQUES

Vingtième session

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance publique	Salle de conférence 1

Réunion du Groupe de travail sur les stages de formation en toponymie [8]

Réunion du Groupe de travail sur les nomenclatures de fichiers de données toponymiques [9]

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 20 January 2000

GROUP OF 77
(briefing on the fourth session of the Intergovernmental Forum on Forests)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

NON-ALIGNED MOVEMENT:

WORKING GROUP ON PEACEKEEPING OPERATIONS

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

SOUTH PACIFIC (SOPAC) GROUP

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Jeudi 20 janvier 2000

GROUPE DES 77
(réunion d'information sur la quatrième session du Forum intergouvernemental sur les forêts)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE AFRICAIN

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

GROUPE D'AMÉRIQUE LATINE ET DES CARAÏBES

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 2

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS :

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES OPÉRATIONS DU MAINTIEN DE LA PAIX

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

GROUPE DU PACIFIQUE SUD

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 9

* * *

Briefing

A briefing for non-governmental organizations (NGOs) entitled "Update on Financing for Development", organized by the NGO Section of the Department of Public Information (DPI), will take place *today*, 20 January 2000, from 10.30 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. Representatives of non-governmental organizations, members of permanent missions, Secretariat staff and the media are invited to attend. More information can be obtained on the United Nations Web site at www.un.org/dpi/ngosection.htm or by calling (212) 963-7709.

* * *

Réunion d'information

Une réunion d'information à l'intention des organisations non gouvernementales (ONG) intitulée "Mise à jour sur le financement pour le développement", organisée par la Section des ONG du Département de l'information aura lieu *aujourd'hui* 20 janvier 2000 de 10 h 30 à midi dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Les représentants des organisations non gouvernementales, les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de visiter le site Web de l'Organisation des Nations Unies à l'adresse suivante : www.un.org/dpi/ngosection.htm ou d'appeler le (212) 963-7709.

* * *

Announcement

As from Wednesday, 5 January 2000, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Avis

À partir du mercredi 5 janvier 2000, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The organizational session of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly in 2001 for Follow-up to the World Summit for Children will be held on 7 and 8 February 2000, in Conference Room 4. The provisional agenda of the organizational session is contained in document A/AC.256/1.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The first part of the organizational session for 2000 of the Economic and Social Council will take place on Thursday, 27 January 2000, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. The Council will elect the President and members of the Bureau for 2000. The basic programme of work of the Council is contained in document E/2000/1* and the provisional annotated agenda for the session is contained in document E/2000/2*.

---

* To be issued.

* * *

The fifteenth Meeting of the Inter-Agency Committee on Sustainable Development (IACSD) will be held at Headquarters on 24 and 25 January 2000, in Conference Room 6.

* * *

There will be a panel discussion on the "Contribution of the United Nations system and the global conferences of the 1990s to combating poverty, and the role of the Economic and Social Council," on Wednesday, 26 January 2000, at 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

The members of the panel are as follows: Chairman: HE Mr. F. Paolo Fulci (Italy), President of the Economic and Social Council; Panellists: the Honorable Mr. William Odlum, Minister of Foreign Affairs and International Trade, Saint Lucia, H.E. Bishop Diarmuid Marten, Secretary, Pontifical Council for Justice and Peace, Mr. Mark Malloch-Brown, Administrator of the United Nations Development Programme (UNDP), Ms. Nafis Sadik, Executive Director of the United Nations Population Fund (UNFPA), Mr. Mats Karlsson, Vice-President, World Bank, and Mr. Jean-Claude Faure, Chairman, DAC/OECD.

Members of permanent missions, Secretariat staff, the representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La session d'organisation du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale qui sera consacrée au suivi du Sommet mondial pour les enfants en 2001 aura lieu les 7 et 8 février 2000 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire de la session d'organisation figure dans le document A/AC.256/1.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La première partie de la session d'organisation de 2000 du Conseil économique et social aura lieu le jeudi 27 janvier 2000 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social. Le Conseil élira le Président et les membres du Bureau pour 2000. Le programme de travail de base du Conseil figure dans le document E/2000/1* et l'ordre du jour provisoire annoté dans le document E/2000/2*.

---

* À paraître.

* * *

La quinzième Réunion du Comité interinstitutions sur le développement durable se réunira au Siège les 24 et 25 janvier 2000 dans la salle de conférence 6.

* * *

Une table ronde sur le thème : "Contribution du système des Nations Unies et des conférences mondiales des années 90 à la lutte contre la pauvreté, et le rôle du Conseil économique et social" aura lieu le mercredi 26 janvier 2000 à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social.

La table ronde est composé comme suit : Président : S.E. M. F. Paolo Fulci (Italie), Président du Conseil économique et social; participants : M. William Odlum, Ministre des affaires étrangères et du commerce international de Sainte-Lucie, S.E. l'évêque Diarmuid Marten, Secrétaire, Conseil pontifical pour la justice et la paix, M. Mark Malloch-Brown, Administrateur du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD), Mme Nafis Sadik, Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP), M. Mats Karlsson, Vice-Président de la Banque mondiale, et M. Jean-Claude Faure, Président, CAD/OCDE.

Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Thursday, 27 January 2000, at 10 a.m. sharp in Conference Room 7.

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la présidence de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le jeudi 27 janvier 2000 à 10 heures précises dans la salle de conférence 7.

* * *

The fourth session of the Intergovernmental Forum on Forests of the Commission on Sustainable Development will be held at headquarters from 31 January to 11 February 2000. The annotated provisional agenda for the session is contained in document E/CN.17/IFF/2000/1. Delegations attending the session are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Forum, Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935).

* * *

La quatrième session du Forum intergouvernemental sur les forêts de la Commission du développement durable aura lieu au Siège du 31 janvier au 11 février 2000. L'ordre du jour provisoire annoté de la session figure dans le document E/CN.17/IFF/2000/1. Les délégations participant à la session sont priées de soumettre les noms de leurs représentants au Secrétaire du Forum, M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935).

* * *

The thirty-eighth session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 8 to 17 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda will be issued as document E/CN.5/2000/1.

Delegations are requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Pliner-Josephs (room S-2950E, fax: (212) 963-5935).

Reporting material for the thirty-eighth session of the Commission for Social Development (8-17 February 2000), including, *inter alia*, the provisional agenda and programme of work, and for the implementation of the outcome of the World Summit for Social Development, is available in the Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs (room DC2-1370), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

* * *

La trente-huitième session de la Commission du développement social aura lieu au Siège du 8 au 17 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté sera publié sous la cote E/CN.5/2000/1.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Pliner-Josephs (bureau S-2950E, télécopieur : (212) 963-5935).

On peut se procurer des documents d'information sur la trente-huitième session de la Commission du développement social (8-17 février 2000), y compris notamment l'ordre du jour provisoire et le programme de travail, et sur l'application des décisions du Sommet mondial pour le développement social auprès de la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales (bureau DC2-1370), ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold informal consultations on the revised UNDP and UNFPA Financial Regulations and Rules (DP/2000/4, DP/2000/CRP.5 and DP/FPA/2000/3) and on the reports of the Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions (DP/2000/7 and DP/FPA/2000/5) on Friday, 21 January 2000, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5. Interested delegations are invited to attend.

First regular session for 2000

The first regular session for 2000 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 24 to 28 January 2000 in Conference Room 2, and on 31 January 2000, in the afternoon, in Conference Room 1. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2000/L.1. Interested delegations are invited to attend.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

First regular session for 2000

The first regular session of the UNICEF Executive Board will take place from 31 January to 4 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2000/2. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF ((212) 326-7096) as soon as possible, but no later than Monday, 24 January 2000.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Consultations officieuses

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses sur la révision du Règlement financier et des règles de gestion financière du PNUD et du FNUAP (DP/2000/4, DP/2000/CRP.5 et DP/FPA/2000/3) et sur les rapports du Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires (DP/2000/7 et DP/FPA/2000/5) le vendredi 21 janvier 2000 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 5. Les délégations intéressées sont invitées.

Première session ordinaire de 2000

La première session ordinaire de 2000 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 24 au 28 janvier 2000 dans la salle de conférence 2 et le 31 janvier 2000, dans l'après-midi, dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2000/L.1. Les délégations intéressées sont invitées.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Première session ordinaire de 2000

Le Conseil d'administration de l'UNICEF tiendra sa première session ordinaire du 31 janvier au 4 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Les délégations sont priées de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat de l'UNICEF ((212) 326-7096) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 24 janvier 2000.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de transmettre, avec leurs pouvoirs, les questions de l'ordre du jour sur lesquelles elles souhaitent intervenir.

Announcements

The Bureau of the Commission on the Status of Women acting as the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender equality, development and peace for the twenty-first century" will hold informal consultations during the week of 31 January 2000 at Headquarters, focusing on the draft outcome document and on the draft political declaration for the Special Session. Further information regarding specific dates, venue and a draft paper to be made available will be announced in the *Journal*.

A paper on the review and appraisal of the implementation of the Beijing Platform for Action is available in the Division for the Advancement of Women (in front of room DC2-1250).

Avis

Le Bureau de la Commission de la condition de la femme, constituée en Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" tiendra des consultations officieuses durant la semaine du 31 janvier 2000 au Siège, portant sur le projet de document sur les résultats et sur le projet de déclaration politique pour la session extraordinaire. D'autres renseignements concernant les dates spécifiques, le lieu des consultations et un projet de document seront disponibles à une date qui sera publiée dans le *Journal*.

Un document sur l'examen et l'évaluation de la mise en oeuvre du Programme d'action de Beijing est disponible à la Division de la promotion de la femme à l'extérieur du bureau DC2-1250.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the Preparatory Committee for the high-level event on Financing for Development)* on Friday, 21 January 2000, at 3 p.m. in Conference Room 8.

* * *

There will be an extraordinary meeting of the Coordinating Bureau of the Non-aligned Movement on Friday, 21 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 2.

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing an English-language workshop on the structure, drafting and adoption of United Nations resolutions. The workshop will be held as follows : Tuesday, 25 January, from 9.30 a.m to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.; Wednesday, 26 January, from 3 p.m. to 6 p.m.; and Thursday, 27 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe des 77 *(Comité préparatoire de la réunion internationale de haut niveau sur la question du financement du développement)* aura lieu le vendredi 21 janvier 2000 à 15 heures dans la salle de conférence 8.

* * *

Le Bureau de coordination du Mouvement des pays non alignés tiendra une réunion extraordinaire le vendredi 21 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier en langue anglaise sur la structure, la rédaction et l'adoption des résolutions de l'Organisation des Nations Unies. L'atelier aura lieu le mardi 25 janvier de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures, le mercredi 26 janvier de 15 heures à 18 heures et le jeudi 27 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures.

SUMMARY OF MEETINGS

Wednesday, 19 January 2000

SECURITY COUNCIL

4091st meeting

The situation in Burundi

The agenda was adopted without objection.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Nelson Mandela, Facilitator of the Burundi Peace Process.

The Council began its consideration of the item.

The Secretary-General made a statement.

The Council then heard a briefing by the Facilitator of the Burundi Peace Process.

Statements were made by the representatives of Mali, Tunisia, Canada, Argentina, France, China and the United Kingdom.

The meeting was suspended.

Upon the resumption of the meeting, the President, with the consent of the Council, invited the representative of Burundi, at his request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The Council then heard statements by the representatives of Jamaica, Namibia, Ukraine, Malaysia, the Netherlands, Bangladesh and the Russian Federation, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the United States.

The Council then heard a statement by the Minister of External Relations and Cooperation of Burundi.

The President drew attention to the text of a draft resolution contained in document S/2000/29, which had been prepared in the course of the Council's prior consultations.

The Council then proceeded to the vote on the draft resolution (S/2000/29) before it.

Decision: The draft resolution (S/2000/29) received 15 votes in favour, none against and no abstentions, and was adopted unanimously as resolution 1286 (2000).

The Secretary-General made a concluding statement.

APERÇU DES SÉANCES

Mercredi 19 janvier 2000

CONSEIL DE SÉCURITÉ

4091e séance

La situation au Burundi

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Conformément à l'entente conclue aux consultations préalables du Conseil, le Président, avec l'accord du Conseil, adresse une invitation à M. Nelson Mandela, Facilitateur du processus de paix au Burundi, en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Conseil commence l'examen de la question.

Le Secrétaire général prend la parole.

Le Conseil entend ensuite un exposé du Facilitateur du processus de paix au Burundi.

Des déclarations sont faites par les représentants du Mali, de la Tunisie, du Canada, de l'Argentine, de la France, de la Chine et du Royaume-Uni.

La séance est suspendue.

À la reprise de la séance, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite sur sa demande le représentant du Burundi à participer au débat sur la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Conseil entend ensuite des déclarations des représentants de la Jamaïque, de la Namibie, de l'Ukraine, de la Malaisie, des Pays-Bas, du Bangladesh et de la Fédération de Russie, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant des États-Unis.

Le Conseil entend une déclaration du Ministre des relations extérieures et de la coopération du Burundi.

Le Président appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution figurant dans le document S/2000/29, qui a été établi au cours des consultations préalables du Conseil.

Le Conseil procède ensuite au vote sur le projet de résolution dont il est saisi (S/2000/29).

Décision : Le projet de résolution (S/2000/29) obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1286 (2000).

Le Secrétaire général fait une déclaration finale.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN
Twenty-second session 446th and 447th meetings

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

The Committee considered the third periodic report of Luxembourg (CEDAW/C/LUX/3 and Add.1).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions

Report of the pre-session Working Group

The Chairperson of the pre-session Working Group introduced the report.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES
Vingt-deuxième session 446e et 447e séances

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Le Comité examine le troisième rapport périodique du Luxembourg (CEDAW/C/LUX/3 et Add.1).

La représentante de l'État faisant rapport présente le rapport soumis par son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

Rapport du Groupe de travail de présession

La Présidente du Groupe de travail de présession présente le rapport.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
Resumed 1999 session 719th meeting

New applications for consultative status and new requests for reclassification [3 (b)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Algeria, China, Ireland, the Sudan, Cuba, Chile, the Russian Federation, Tunisia and Colombia.

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the 1998 session of the Committee [3 (a)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Cuba, Chile, the United States, China, India, Pakistan, Colombia, Ireland, the Sudan, Ethiopia, Tunisia, Algeria, Turkey, Lebanon and Senegal.

720th meeting

New applications for consultative status and new requests for reclassification [3(b)]

The Committee resumed its consideration of the item.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ CHARGÉ DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES
Reprise de la session de 1999 719e séance

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Algérie, Chine, Irlande, Soudan, Cuba, Chili, Fédération de Russie, Tunisie et Colombie.

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de ses sessions antérieures [3 a)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Cuba, Chili, États-Unis, Chine, Inde, Pakistan, Colombie, Irlande, Soudan, Éthiopie, Tunisie, Algérie, Turquie, Liban et Sénégal.

720e séance

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Statements were made by the representatives of Algeria, Pakistan, the Sudan, Ireland, India, Chile, Turkey, the Russian Federation, Senegal, Lebanon, the United States, China, France, Cuba, Colombia and Romania.

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the 1998 session of the Committee [3 (a)]

The Committee resumed its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Ethiopia, Pakistan, the Sudan, Cuba, Algeria, India, the United States, China, Chile, the Russian Federation and Algeria.

The representatives of the following non-governmental organizations responded to questions raised by delegations: International Humanist and Ethical Union, International Peace Bureau, Universal Great Brotherhood and African Community Resource Centre.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Algérie, Pakistan, Soudan, Irlande, Inde, Chili, Turquie, Fédération de Russie, Sénégal, Liban, États-Unis, Chine, France, Cuba, Colombie et Roumanie.

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de ses sessions antérieures [3 a)]

Le Comité reprend l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Éthiopie, Pakistan, Soudan, Cuba, Algérie, Inde, États-Unis, Chine, Chili, Fédération de Russie et Algérie.

Les représentants des organisations non gouvernementales suivantes répondent aux questions des délégations : Union internationale humaniste et éthique, International Peace Bureau, Universal Great Brotherhood et African Community Resource Centre.

ANNOUNCEMENTS

Staff Council

There will be a meeting of the Staff Council *today*, 20 January 2000, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 4. The meeting is open to staff members only.

AVIS

Conseil du personnel

Une réunion du Conseil du personnel aura lieu *aujourd'hui* 20 janvier 2000 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. La réunion est réservée aux membres du personnel.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal*
should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer
dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

00-24843